



**Bojujeme
za návrat svobody
a demokracie
v Československu.**



**Nepřehlédněte datum
všechno předplatného, nečekejte
na upomínku - též s předplatným
zasílejte oddělenou adresu
ušetříte nám tím mnoho práce.
Děkujeme za vaše pochopení!**

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS.

TELEFONY:

CA nař
6-3315

TO vnřní
3-5315

DENNÍ HLASATEL

THE OLDEST CZECHOSLOVAK DAILY NEWSPAPER IN THE WORLD

15¢

DENNÍ HLASATEL SLOUŽÍ 50,000 ČECHOSLOVÁKŮM.

DENNÍ HLASATEL SERVES 50,000 CZECHOSLOVAKS.

ROČNÍK - VCL 1008

CHICAGO, ILLINOIS 60608

STŘEDA 11. LEDNA 1978 WEDNESDAY JANUARY 11, 1978 ČÍSLO NO. 179.

"PARADISUS ANIMAE"

Karel Florian Skácel

Komenský byl duch, jehož myšlenky se staly již za jeho života iniversálními pro celý tehdejší svobodný svět. Při psaní těchto řádků cítím nutnost udělat rovnici mezi ním a největším duchem XX. století TEILHARDEM DE CHARDINEM. Oba velcí duchové vědy i víry, náš KOMENSKÝ stejně jako Francouz Teilhard de Chardin zasvětil celý svůj plodný život hledání cesty k liství stále plnějšímu, vytvářeli harmonickou jednotu mezi ideály řecké a římské kultury s perspektivami evangelia. Oba dva se ubírali stejnou cestou, vyznačenou novým typem křesťana, u něhož by se snoubila láska k pozemskému úkolu ve světě s láskou ke Kristu, jenž není dle jejich názoru osobou, která by v historii pomínula, ke Kristu, jenž musí zůstat pro všechny přístupy věky přítel a komorník tohoto světa. Oba dva snili o křesťanovi, u něhož by přicházela do souladu citlivost pro všechny pozemské hodnoty a jeho bezpodmínečnou oddanost k Bohu. Úloha těchto dvou křesťanských myslitelů spočívala v tom, že museli stále konfrontovat nově se rodící humanismus s obsahem evangelia. Naprostá analogie jejich filosofického názoru přímo číší z jejich výroku o svobodě! Teilhard de Chardin: "Smyslem historie světa je dobývání stále větší svobody jak pro jednotlivce, tak pro národy." Komenský: "Musíme bezpodmínečně směřovat k tomu, aby se lidskému rodu vrátila svoboda myšlenková i osobní. Svoboda - toť nejvyšší státek s tvořením spolu s člověkem a od něho neodlučitelný!" Nyní se podívejme na Komenského jako na exulanta. Tak jako všichni exulanti i on se s těžkým srdcem loučil se svou vlastí, kterou tak miloval, se svou Moravou, s Přerovem, s Fulnekem a jinými městy. Načež srdci křesťanskému bylo líto i žalostivo hledati, když ti zarmoucení lidé, zvláště ženy a děti malé, vlast svou s pláčem a kvílením hořkým opouštěli. Tehdy začíná ono. "Exilium", jehož jsme i my nyní potomky! Václav Clementis Zehrácký se loučí s vlastí slovy: "Rekl jsem odcházíte: O vlasti jáť, buď zdráva! Nevím, zda zasvitne den, kdy k tobě vrátím se zas!" Jen láska k vlasti a věnost ke králi byla příčinou jeho vyhnanství: "Tak oni praví, že cití svou vlast a pozdravit krále, není vinou jen, zločinem prý to jest." Z hlubin volal a lkal za emigranty jejich prorok a pastýř Komenský. Ve "Smutném hlase zaplašeného hněvem Božím pastýře" Komenský si stěžuje: "Čtyřicet let jest, jakž jsme oplakávati začali Siona svého českého... Touláme se po ulicích světa a

odpočinutí nenalezneme... Ještě smutnější zní zde datační slova: "Psáno u západního moře, kamž mne od vás vzdálil Pán, při konci měsíce března 1660."

Přicházely ovšem i u Komenského chvíle, kdy cítil pohasínati naději a prodlužování exilu. Tehdy lká a v této náladě vzniká jeho dílo "Křaft umírající matky". Jaký smutek zaznívá z jeho kázání pohřebního nad Pavlem Fabriciem v Lešné 1649: "První buď že toto třetí senior v exilium umírá, an s každým naděje, kteráž se málo předtím o vysvobození vlasti byla vyskytla, umřela." A ve své modlitbě dále Komenský volá: "Odhaniš-li nás opět od pomezí naděje naší, obved jinudy a vyved i od tud přece slávy jménu svému a potěšení těm, jichž duše umdlévá od očekávání na tebe." Jeho věnost k národu a rodné zemi nám vyrůstá tím výrazněji, uvědomíme-li si, že jako humanista a duch universální cítil hluboce svou příslušnost k celému lidstvu. "Všechno osvětleného člověka všude na světě, tak i své "PANEGERSII" praví: "Jedna však země krmí a nosí nás všechny, jeden vzduch nás všechny provívá a objímá, táž nebesa nás všechny kryjí... My všichni jsme spoluobčané jednoho světa - co nám tedy brání shromáždit se v jednu obec, pod tytéž zákony!". Komenský měl rád svou vlast a stále na ní myslel. Dle něho je národ množstvím lidí, zrozených z téhož kmene, bydlících na téměř místě ve světě, užívajících téhož jazyka a tím spojených týmiž svazky lásky, svomosti a snahy o dobro obecné."

Svému dílu "Didaktika" chtěl dát původně název "Paradisus BOHEMIAE". Komenský si přál vidět svou vlast krásnou přírodně i duchovně, vzdělanou pluhem, všemi uměními i silou ducha; v zánici prorockém a básnickém ji zřel jako zemi, ozářenou sluncem věčné milosti, zemi požehnanou od Hospodina."

Tato víse, zároveň konkrétně životná i prorocká nadějná, udržovala Komenského v dobách nejtěžších a silila všechny, které vedl jako věrný pastýř. Jako ve všem, jest i ve vztahu k vlasti Komenského myšlení přes neustálá zklamání na konec vzestupné a obrozené. Pro mnohé padla naděje s pádem politických možností: pro Komenského nikoliv! Proto se matka Jednota v "Křaftu" obrací po všech odkazech k různým Jednotám zahraničním v závěru k "národu českému a moravskému, vlasti milé. A zde její poslání a závět vyvrcholuje. V Araby a Židy na Středním východě; druhá dobrořečení národu se opět objevuje biblické vidění blažené země, když matka Jednota žádá národu požehnání od Všemohoucího, kterýž požehná tobě požehnáním nebeských zbur, požehnáním propasti ležící hluboko, požehnáním prsu a života. Požehnání mě silnější při

tobě buď nad požehnání předků mých až ke končinám pahrů věčných."

Vlast zdeptána a zpuštěná, spálená a zkrvácená ožila znovu v prorocké obraznosti Komenského jako země posvěcená, jež nemůže zahynouti a tak žila v duších písmáků a exulantů až do příchodu nového jitra.



Z CESTY PANA PRESIDENTA

President USA J. Carter pokládá květiny a modlí se u hrobu amerického vojáka, který padl při invazi v Normandii 6. června 1944.

NA PRAHU NOVÉHO ROKU

Před několika lety napsal mladý ruský historik Almarik studii. "Přežije Sovětský svaz rok 1984?" V Sovětském svazu vzniklo z této studie velké pobouření a Almarik byl sovětskou vládou vysídlen. Almarik ve svém spisku uvádí, že vývoj mezinárodních událostí začne vrcholit kolem roku 1980.

Na konci minulého roku a na počátku letošního upoutaly pozornost státníků tři události světového významu. První byla usilovná jednání v řešení sporu a zajištění míru mezi Araby a Židy na Středním východě; druhá událost byla devítidenní cesta presidenta Spojených států do 6 zemí začátkem tohoto roku a za třetí zpráva - report - vlády Spojených států o rovnováze vojenských sil mezi západem a východem. V podstatě se jedná o jeden problém

POKRAČOVANÍ NA STR. 4

Ze světa

JERUZALEM

Izraelský premier Begin řekl, že odvolá svoji nabídku o vrácení okupovaného Sinajského poloostrova Egyptu, jestliže egyptský prezident Sadat odmítne dovolit Židům, jež se na několika místech usadili, aby tam mohli nadále žít. Izraelská vláda se rozhodla rozšířit několik již existujících osad, ale nebude údajně budovat žádné nové.

ANKARA, TURECKO

Turecký ministerský předseda Ecevit vyslovil návrh, aby se z Kypru stal neutrální federální stát. Kyperský prezident Kuprianou však řekl, že problémy ostrova nemohou být vyřešeny, dokud 200.000 kyperským Řekům nebude dovoleno vrátit se do svých domovů z nichž byli vyhnáni během turecké invaze v roce 1974.

DURBAN JÍŽNÍ AFRIKA

Dr Richard Turner, běloch jež byl odpůrcem apartheidu, jehož existence nebyla značně omezena jihoafrickou vládou, byl zastřelen neznámým vrahem ve svém domě skrz okno obývacího pokoje.

BANKOG, THAJSKO

Jednotky vietnamské armády skoro úplně zničily asi 25.000 členou kambodžskou armádu a zajaly stovky zajatců včetně čínských poradců. Zpráva přichází z diplomatických pramenů. Obě soupeřící strany přesunují na 145 mil dlouhou frontu čerstvé posily. Zpráva dodává, že Kambodžané utrpěli těžkou porážku, že však přes to stačí přisunovat čerstvé síly.

LONDYN

31.000 britských požárníků vstoupilo porážku ve svém úsilí o zvýšení mezd o 30 procent. Po osmi týdnech stávky přijmou jen 10 procentní zvýšení. Stávka neuspěla, částečně z důvodu malé podpory ze strany veřejnosti.

BĚLEHRAD

Bulharsko-jugoslávské vztahy, které již dlouhou dobu

nebyly nijak zvláštní, dosáhly nejnižšího bodu v době míru. Podle zpráv východoevropských diplomatů, jugoslávská vláda je značně znepokojena moskevskou podporou Bulharska v jeho nárocích týkajících se území Makedonie jež je součástí Jugoslaviie

AMERICKÉ ZPRÁVY

WASHINGTON

President Carter řekl sekretáři pro energii J. Schlesingerovi, že Saudská Arabie, Francie a Irán jsou značně "znepokojeny" plýtváním energií v USA a jejím značným dovozem, který znehodnocuje dolar. Schlesinger neschválí vládní plán na omezení její potřeby, vláda bude import nafty zdaňovat, aby tak zabránila nadměrnému používání.

DALLAS

Vlastník pomografického magazínu Hustler, který se nedávno doajně dal přeskolit na víru v Boha, koupil celostránkové inseráty v 10 nedělních novinách v nichž nabízí odměnu ve výši \$ 1 milionu tomu, kdo dodá informace o možném spiknutí jež vedlo k zavraždění presidenta Kennedyho. Zdá se, že Larry Flyt, který byl za zveřejňování pomografického materiálu odsouzen do vězení, proti němuž se odvolává, stále koudá, jak změnit názor veřejného mínění na jeho osobu, aby nemusel za mříže.

WASHINGTON

Patříčné úřady odstraní tabulky s nápisy zákazu parkování před domem Henry Kissingera, které tam byly dány v roce 1976. Soused Kissingera se totiž dostavil před soud, když dostal \$ 5 pokuty za porušení zákazu. Jak známo Kissinger již není rok ve vládních službách.

ORLANDO, FLA.

Tornádo se přehnalo přes parkoviště pojiždných domů a 20 z nich jich zničilo. 23 osob bylo zraněno. Neštěstí postihlo Resmont Mobile Home Park

WASHINGTON

Les Aspin - D. Wisc. - ze sněmovny reprezentantů uveřejněných studií, podle níž by U.S.A. musely vynaložit \$ 20 bilionů, aby udržely krok s Ruskem do roku 1985, pokud se týče strategických zbraní.

Z CHICAGA A OKOLÍ

BERWYN

Berwynská policie pátrá po šesti výrostcích jež napadli 25 letého muže, zatím co svačil v stánku s párky Queens Hot Dog. Výrostci srazili dotyčného na zem a kopali do něj. Když je vlastník obchodu Andrew Lettos rozehnal, vyhrožovali mu, že jej zastřílí.

Karen Hrabáčková za 12. bloku ulice Home, oznámila policii, že její byt byl vykraden. Celková ztráta je odhadována na \$ 1,517.

Zloději rozbili okno a odešli s vybavením pro stereo - radio v hodnotě \$ 550 z obchodu Barrett Magnavox v 7108 Cermakovi ulice.

CHICAGO

Zlacení - přeprava na zvýšené dráze Dan Ryan bude v důsledku oprav přerušena až do konce týdne. Prohlásil to mluvčí CTA. Doprava na lince Rock Island však pokračuje již od pondělka.

Internal Revenue Service vyšetřuje ilegální prodej heroínu v Chicagu a místní "currency exchanges" přes než jdou miliony nezdaněných zisků na mexická konta.

Inspektor chicagského požárního sboru Benjamin Jungman a tři stavební inspektoři byli suspendo-

váni pro údajné porušení nařízení. Suspendování vyplývá z pobírání úplatků dotýčnými inspektory. Tyto úplatky vyšly najevo tím, že po několika měsících reportéři pro noviny Sun Times vedli tavernu Mirage v ulici Wells, kde všechna jednání byla tajně odposlouchávána a filmována.

Socha Budhy, jejíž cena nejde vůbec vyčísřit a jež byla ukradena v červenci minulého roku z letiště O'Hare, byla nalezena v obchodě Cornelinse Colemana z Maywoodu. Coleman byl obviněn z krádeže ztraceného majetku.

23 letá Cynthia Jackson z 6. bloku ulice N. Sheridan, byla zatčena, protože bila a páčila cigaretami jednoholeté děvčátko, které jí svěřila přítelkyně do ošetřování. Děvče bylo nalezeno policií s popáleninami na celém těle, se zlomeninou ruky a trpící hladem a žízní. Její 22 letá matka, která se dělila s Jacksonovou o byt ji svěřila své dítě a odešla před několika týdny navštívit svého přítele.

FREEDOM FOR CZECHOSLOVAKIA!



První dáma Rosalynn Carter a polský kardinál Stefan Wyszyński diskutují o sociálních a morálních problémech. Uprostřed je Zbigniew Brzezinski, prezidentův poradce pro národní bezpečnost.

**SECOND
FEDERAL
SAVINGS**
Cor. 26th Street
& Pulaski Road
CHICAGO, ILL. 60623

Nepřehlédněte datum vašeho předplatného, nečekejte na upomínku - též s předplatným zašlete odtištěnou adresu ušetříte nám tím mnoho práce. Děkujeme za vaše pochopení!

DENNÍ HLASATEL

1545 West 18th Street, Chicago, Illinois 60608
Telefony: CANal 6-3315 a TOWnhal 3-5315

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS
Published daily Tuesday through Saturday except Sundays, Mondays and Holidays by the Daily Hlasatel Printing and Publishing Co. (SAS W 188) Street, Chicago, Illinois 60608. Subscription prices in U.S.A. by mail: For half a year: Tuesday through Saturday \$21.00. Daily and Sunday: \$30.00.

CANADA: Money Order, Express Money Order or Bank Draft. For half a year: Tuesday through Saturday: \$22.00. Daily and Sunday: \$31.50 for half a year. Preplátka poštou v U.S.A.: Na půl roku od úterka do soboty: \$21.00. Deník a Nedělní Hlasatel na půl roku: \$30.00.

Preplátka do Kanady: Poštovní poukázka (Money Order), Expressní poukázka (Express Money Order) neb bankovní poukázka (Draft). Na půl roku od úterka do soboty: \$22.00. Denní a Nedělní Hlasatel: \$31.50 na půl roku.

PENÍZE DO PSANÍ NEDÁVATE!

Denní Hlasatel vychází denně od úterka do soboty.

Za změnu adresy počítáme \$1.00.

Nepodepsané příspěvky neuvěřujeme, anonymní dopisy hazíme do koše. Denní Hlasatel je tribuna pro všechny čtenáře, bez rozdílu politické či spolkové příslušnosti a náboženského vyznání. Upozorňujeme, že redakce se nemusí vztáky a uveřejňování články omezovat. Redakce si vyhrazuje právo zkracovat zaslané články.

Once a Year China CLOSEOUT

SERVICE FOR 12
\$ 149,00

SERVICE FOR 8
\$ 49,00

Tento světově známý jemný porcelán z Karlových Varů z Československa máme nyní poloviční ceny.

MACH

3720 W. 26th ST.

Roh 26. ulice a Ridgeway, Chicago

CITIZEN SAVINGS ASSOCIATION
NOW SERVING YOU AT TWO LOCATIONS

HOME OFFICE
107 EAST PLAINFIELD ROAD
WILLOWBROOK HINSDALE P O
ILLINOIS 60521
325-6610

CHICAGO OFFICE
3917-3919 WEST 26th STREET
CHICAGO, ILLINOIS 60623
762-1264

George C. Basta
President

BERWYN NATIONAL BANK

JEDINÁ ČESKÁ BANKA
7112 W. CERMAK ROAD
BERWYN
TELEFON ST 8-4700

Pondělí, úterý, čtvrtek 9 ráno do 3 odpo. Ve středu zavřeno. Pátek 9 ráno do 8 večer. Sobota 9 ráno do 1 odpoledne.

PAUL'S BODY SHOP

5234 WEST CERMAK ROAD
CICERO, ILLINOIS 60650
Volejte 656-4477
Tažte se na p. SYACINU

Zima je tady
MARINA taky
NEJLEPŠÍ
permanents

Gu 4-1118

MARINA'S BEAUTY SALON

Home of the finest permanent waving

Visit Marina's new salon -

5234 Cermak Rd. Berwyn, Ill.

BROUŠENÝ KRISTAL



MACH IMPORT
3720 W. 26th Street. 20km

NEJLEPŠE SE NAJÍTE
V ČESKÉ RESTAURACI
BOHEMIAN
RESTAURANT
COLONY HOUSE

Otevřeno každý den od 11:00 hod. dopol. do 8:00 hod. večer.
V SOBOTU ZAVŘENO!
V neděli otevřeno od 11:00 hod. dopol. do 8:30 hod. večer.
9163-65 W. CERMAK RD.
NORTH RIVERSIDE
Telefon 447-7524

Dobrý obchodní výkon je provádět bankovníctví tam, kde obdržíte ÚPLNOU BANKOVNÍ SLUŽBU

- Spořitelni účty
- Drive-in okno
- Půjčky na zvelebení domů
- Šekovní účty
- Markyčové půjčky
- Svéřecnosti
- Automobilové půjčky
- Bezpečnostní skřínky
- Půjčky na domovy



First National Bank of Cicero

6000 W. Cermak Road, Cicero • OL 6-3000
Member of Federal Deposit Insurance Corp.

• OZNAMUJTE •
V DENNÍM HLASATELI

Noworul Memorial Chapels

2658 S. Central Park Ave. Telefon 762-2233

Dvořák's Office Machines

České psací stroje. - Standardní, přenosné psací stroje nové, používané. Opravy, předělávky.
3506 W. 26th St., Chicago
TEL. 522-2231.

Hašek Rite - Way ROOFING CO.

STŘECHARSTI KONTRAKTORI
2639 So. Kedzie Avenue
Dělníci pojištění.
Telefon: Blshop 7-1212

Platíme nejvyšší úrokové sazby
dovolené zákonem na Váš
vklad.

THE WESTERN NATIONAL

BANK

5801 West Cermak Rd., Cicero, Illinois
Tel. 656-2000

Máme otevřeno 70 hodin týdně.

Sloužíme našemu okolí nepřetržitě od roku 1913.

Jste svým původem
Čech nebo Slovák?
Když ano, pak Vás prosíme
podpořte tento časopis!



Z DŘÍVEJŠÍCH REPRESENTAČNÍCH PLESU.
Debutantky, které byly uvedeny na jednom z dřívějších Representačních plesů. 28. ledna 1978 bude pořádán ve dvoraně Sokola Tábor XX. jubilejní Representační ples, opět s uváděním debutantek a tanečním pořadem mládeže.

ČESKÝ NÁRODNÍ HRBITOV

HRBITOV • MAUSOLEUM • KREMATORIUM
5255 N. Pulaski, Chicago, Ill. 60630
539-8442 788-8442

1877 STO LET 1977

S chloubou oznamuje, že letos je tomu již
STO LET

co slouží naší veřejnosti.

Kromě pohřbívání do země a do mausolea se provádí i kremace ve vlastní moderně zařízené spalovně. K rozloučení s mrtvým jsou k dispozici dvě síně z nichž malá síň se poskytuje v případě potřeby zdarma

MASARYKOVO MAUSOLEUM s nově vybudovanými křidly DR. BENEŠE a GEN. ŠTEFANIKA poskytuje velký výběr krypt a schránek na pupel.

POMNÍKY NA PRODEJ - VZORKY V KANCELÁŘI HRBITOVA

DO ČESKOSLOVENSKA NA ČESKOSLOV. LIETADLÁCH

CHICAGO - BRATISLAVA

16. Jula 1978....29 dni
kompletná cena...\$ 479

CHICAGO - PRAHA

22. Jula 1978....22 dni
kompletná cena...\$ 459

Využité těchto lacných cest, a přihlásit sa môžete ihneď.

Pre ďalšie informácie ohľadom horeuvadených Charterov, alebo iného cestovania vám ochotne podajú:

ATLANTIC TRAVEL BUREAU
5454 So. Kedzie Ave. CHICAGO
Tel. 436-1353

METROPOLITAN TRAVEL
7034 W. Cermak Rd. Berwyn,
Tel. 795-4990

Pozostalosti posielame k 100 percentovej výmene
cestou TUZEXU

NA PRAHU NOVÉHO ROKU

o zajištění míru na světě a bezpečnosti Spojených států a jejich spojenců.

Iniciativa egyptského prezidenta Sadta a usilí izraelského premiéra Begin o vyřešení sporu mezi Araby a Židy na Středním východě jsou všeobecně uznávány za správné. Jen Sovětský svaz a potom někteří nerovážní vůdci Arabů mají zájem o rozdmýchávání sporu, které by mohly vyvrcholit ve válečný konflikt, pravděpodobně za použití atomových zbraní.

Na devíti denní cestě se p. prezident J. Carter se zastavil ve státech nesmírně dnes důležitých hospodářsky, politicky nebo vojensky v Polsku, Persii, Indii, Saudské Arabii a pak v Belgii v Bruselu, v centrech Hospodářského společenství západní Evropy a Atlantického obranného souročenství. V zájmu zajištění míru dobří lidé si přejí, aby cesta amerického prezidenta byla úspěšná.

NO PŘECE FAKT, VOLE VOLE...

Vy všichni, kteří se rádi probádníte po Čermákově ulici, anebo si zajdete do nějaké té útulné restaurace nebo hospůdky, jste třeba slyšeli z úst některých našich mladých krajanů, kteří sem přišli mezi nás po roce 1968 slova, která vás obvykle nepřijemně překvapila. Pražská lidová demokracie přinesla svého času nové vysvětlení a dodatky: No - přece fakt, vole, vole! Mnohdy potřebujeme v nějakém rozhovoru nebo vyprávění zdůraznit pravdivost svých slov a pak se obvykle uchylujeme k různým prostředkům. Dříve a konečně stále ještě dnes v míře hojně se dost často přísahal anebo se říkalo "na mou duši", z čehož vzniklo cel-

kem pěkné sloveso "dušovat se". Později se také dodávalo "na mou čest" nebo lidé se čestnili... Dnešní mladá generace si to zjednodušila a obvykle prohlašuje "no přece fakt..." a ti nejmladší k tomu obvykle dodávají to své nezbytné a ošklivé slovo "vole, vole" které je myšleno a chápáno ve smyslu "človče, příteli, kámoši..." My musíme opravit, resp. doplnit zprávu zmluvním listem tím, že mnozí z nich - tady, na území Ameriky a jinde - se zatím doškolili a dodávají často i "hejku, hejku..." Jaká to krásná česká řeč! Jedna věc se nám na nich líbí - nevzdávají "Práci čest" a někteří z nich se dokonce práce straní, což se nám jako už moc ne- líbí. To ovšem je jejich věc!

W TOMU HLASITEL?

Jožka

S KOSTÍ V EDELI

Vilí Čtvančí, s Novým rokem 1978 semle táhla příslužník ty různé novoty. Jednou z nich je nové nařízení státu Illinois, podle něhož bude o vás patřičně postaráno v případě, že se při jídle v restauraci zakuckáte (správné slovo podle slovníku), anebo nevíte jak spolknout kost z kachny? Někde na stěně místnosti bude, anebo už je vyhláška s pokyny, jak si počínat ve zmíněném případě.

Mimo jiné se nedoporučuje příliš mluvit při jídle a hlavně ne o politice, kdy hlavně Čížkové s rukama nad hlavou klidně zapomenou na jídlo a teprve později s neuvěřitelnou rychlostí jídlo do sebe bazgají... To se týká i mě a tak se raději v restauracích vyhnout. Nevím, jak bych se zachoval, kdyby na příklad v mé přítomnosti náhle zaskočilo nějaké té dobře zvládnuté mladíci. Podle předpisu je nutné osobu hodně mačkat někde mezi brádkem a poprsím a to tak mocně, že kostička vyhlídne z roztomilé pusinky, asi tak rychle, jako nalíznutý zákazník z hospůdky, když nezaplátí. Ta moje smůla je, že manželka jde obvykle se mnou a dobře ví, že ty moje ruce jsou někdy kluzké a příliš rychlé... Jó hejvávalo.



PRAGUE SAUSAGES & DELICATESSEN

JOHN A JAROSLAV FOLTYN, majitelé
6312 WEST CERNIAK ROAD, BERNWYN, ILLINOIS
TELEFON 484-9798

VYRABÍME VŠECHNÍ SALÁMY A UZENINY. Jsou připraveny dle staročeského receptu. Mězena jidla. Různé delicatessen pochoutky, tzv. importy, a jidla. Máme speciality, které nenaleznete v celém kontinentu.

MÁME DENNÍ ČERSTVÉ MASO A DRUŽEŽ.

VZPOMÍNKA NA RODIČE

MARIE SOUKUP

MAMINKA A TCHYNĚ

ZEMŘELA
10. LEDNA 1944

JOSEPH SOUKUP

TATÍNEK A TCHÁN

ZEMŘEL
4. ŘÍJNA 1950

A NYNÍ SPOLEČNĚ DŘÍMOU SVŮJ VĚČNÝ SEN NA ČESKÉM NÁRODNÍM HRBITOVĚ.

Vzpomínky na Vás trvají,
slzy nám do očí svádí,
snad proto, že měli jsme Vás
tak upřímně a bloubi srdce rádi.

K uctění jejich světla a nehynoucí památky věnuji:-

Dcera MILDRED a zeť JOHN KASPAREK.

OZNÁMENÍ ÚMRTÍ BESSIE MYSLIVECEK

rozená SOKOL
manželka po zesnulém ANTON MYSLIVECEK

Zemřela ve čtvrtek dne 5. ledna 1978 ve věku 91 roků. Narozena byla v Československu. Pohřeb drabě zesnulé se konal v pondělí dne 9. ledna 1978 z kaple pohřebního ústavu Hitzman Funeral Home, 9445 W. 31st. Str., Brookfield, Ill a odjed na hřbitov Woodlawn.

Zanechává zde:

JAMES (MILDRED) MYSLIVECEK, syn; LIBBY (JOSEPH) HORN, dcera; ANTON MYSLIVECEK, zemřelý syn; 4 vnoučata, 5 pravnoučat a 2 sestry.

Další informace sdělí pohřební ústav Telefon 485 - 2000

DEATH NOTICE

JAMES F. KOZUMLIK

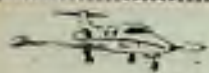
beloved Son of the late MICHAEL and KATHERINE dear brother of Betty and (JOHN) GROFFS ELSE (NORMAN) MATTHYS and the late WILLIAM (MILDRED) and CHARLES (DOROTTY).

Fond uncle of many nieces and nephews. Retired C.P.D. and member of V.F.W. Post no. 1313.

Funeral Tuesday January 3rd 1978 at 10:30 A.M. from DRake and Son Funeral Home, 625 Busse Hwy, Park Ridge to St. Paul of the Cross Church. Mass at 11 A.M. Interment Bohemian National Cemetery.



Jeden z nejkrásnějších pražských pohledů



TUZEX
vždy rychle a spolehlivě zařídí

HEGER TRAVEL BUREAU, INC.

Kompletní, odborná cestovní služba
6118 West Cermak Road, Cicero, Ill. 60650

Vyžadejte si informace na naše zájezdy

Známé Hegerovy výpravy na HAWAII v r. 1978

Zvláštní výprava na Tahiti 9. února
Další výpravy po USA, Evropě i jinde

TELEFON
(312) 242-3590 - CHICAGO
863-4774 - PŘEDMĚSTÍ

UKLÁDEJTE SPOLEHLIVĚ U GUARANTY

SAVINGS and LOAN ASSOCIATION

3854-56 W. 26th STREET (roh Springfield Ave.)
CHICAGO, ILL. 60623 — CRawford 7-5300

OPATRNOSTI NIKDY NEZBÝVÁ!

Platíme 5 1/4 % dividend na spořitelni účty



Veškeré vklady pojištěny do \$40,000
vládní agenturou:

"FEDERAL SAVINGS AND LOAN
INSURANCE CORPORATION"



CIVIC SAVINGS + LOAN ASS'N

3522 W. 26th STREET,
CHICAGO, ILL.

Tel. LAWndale 1-6200

Vaše úspory pojištěny
do \$40,000

ROBERT I. VANĚK,
president

ISKA PAINT - WALLPAPER

6113 W. CERMAK ROAD,
CICERO, ILLINOIS

656-2583 - 863-2453

GRANATY
Z ČESKOSLOVENSKA



MACH IMPORTS
2720 West 26th Street

FIDELITY Federal SAVINGS

6532 W. Cermak Road, Berwyn, Ill. 60402
484 - 2250

Spořitelni vklady platí 5 1/4 procent
Certifikátní vklady platí 6 1/2 až 7 3/4 procent
na \$ 1,000 nebo více

U předčasné vybraných vkladu se nevyplácí
plná úroková sazba

Vládní agentura

FEDERAL SAVING and LOAN INSURANCE

FSLIC

Vklady jsou pojištěny do \$ 40,000

Sloužíme všem občanům od roku 1904

*Doma mluv se svými
dětmi jen česky!*

Nauštinte

Pilsner

Restaurant

Nabízíme česká a americká jídla.

- | | |
|-----------------|------------------------------|
| * Hovězí pečeně | * Pečené kachny |
| * Vepřová | * Domácí pečivo |
| * Svíčková | * Importované pilsenské pivo |

Otevřeno denně od 11:00 A. M. do 9:00 P. M.
6725 W. Cermak Road, Berwyn, Ill.

V pondělí zavřeno. Telefon 484-2294

**Svatba ve vaší rodině? Snoubencům uděláte nej-
větší radost zadáním oznámky do Denního Hlasatele**

Východní Župa Amerického SOKOLSTVA
**ŽUPNÍ
SOKOLSKÝ SLET** 23.-25. ČERVNA 1978
TOWSON STATE UNIVERSITY
Baltimore, Maryland

DO NOVÉHO ROKU S DOBROU HUDBOU

STEREO rekordy 33-1 4 rpm.
zpívané:
APON - 2508 Czechoslovak Party:
Pějme píseň dokola, Spadl listek z
javora, Lešetinský kovár, Počkej ty
budeš litovat a jiné. \$ 4,98.

APON - 2509 Visit to Czechoslova-
kia: Jiřiny, Pražáci, Jetel voněl,
Holka neznámá a jiné. \$ 4,98.

APON - 2520 Slovak Czardas and Songs: Ten Javorský chodníček, Smutné slávik spíve, Černa vlna na
hlem baránku, Čerešněčky, Čerešněčky čerešně, Povedz, že mi povedz a jiné. \$ 4,98.
Poštovné 75c na jednu zásilku.

Na cestě z Československa máme rekord MORAVANKA PO ČTVRTÉ, zallstete si ho předem.
Kus \$ 6,98

Také máme již 8 - Track a steren Kasety - Pište si o seznam.

Z Československa a jiných zemí největší výběr křišťálového skla i barevného, též keramiky. Seznam
zdarma. Právě české granáty z Československa. Panenky v krojích.

OBRAZY sestavené z motýlích křídel, též olejomalby krajinky - originály - ze Španělska.

Obraz HRADČANY S KARLOVÝM MOSTEM k zavěšení na stěnu, kontury Hradčan, zlatené na
černém podkladě "plexiglass", velikost 24x20 inčů. Cena \$ 13,50, poštou neposíláme.

Nejlepší a jedinečný výběr ČESKÝCH ZABAVNÝCH KNIH, slovníků, učebnic, obrázkových knih pro
dětí, obrázková díla - výběr větší než kdykoliv předtím - ani v pražských závědech nenaleznete takový
výběr. Importované BYLINY a CAJE - seznam zdarma, na požádání.

MLÝNKY NA MÁK právě došly, kus \$ 17,25, poštou \$ 19,15.

DO KUCHYNĚ: mák, kmín, trhané krupky, koření, mlýnky na maso, housku a mnohé jiné. Žadejte
ceník. STROJKY NA KRAJENÍ chleba, salámu, sýra, zeleniny.

COKOLÁDOVÉ KAFÍČKO s rumovou příchutí, 1 lb. \$ 2,95, poštou \$ 4,50 - 5 liber \$ 14,25, poštou \$
5 16,25

Tuzex

zařídí a prodá vše, co potřebujete
jako rychlé, spolehlivé a bezpečné.

Těs TUZEXEM vyplácení (ondé - rone) (pokrátování) příbuzným
v Československu zaručené, spolehlivé a rychlé, bez srážky.

Zakazníky ve státě Illinois uposoroujeme, aby na každý \$1.00 získali 5 \$ více na našem dan.

F. PANCNER

a zástupce Tuzexu, Artie, Unicopu a
jiných čl. podniků.

6514 W. Cermak Rd., Berwyn, Ill. 60402

484 - 3450

Tuzex

OBLÍBENÝ DAREK

VÁŠIM DRAHÝM

DO ČESKOSLOVENSKA 1978

Přímé lety bez zastávky a přesezení
na PAN - AM letadlech.

Odlety:

8. ČERVNA.....na 17 dní

24. ČERVNA.....na 30 dní

11. SRPNA.....na 31 dní

ABC Charters, každý se může přihlásit.

HAWAII 15 dní, 4 ostrovy

odlet 14. ledna ... cena jen \$ 669

M. S. BOHEME, 8 dní lodí

odjezd 21. ledna, cena.....jen \$ 706

Na Vaše pozvání zařídíme rychle a přesně
násvětu Vašich příbuzných.

Veškeré informace obdržíte u

WEBER TRAVEL AGENCY

6805 WEST CERMAK ROAD,
BERWYN ILLINOIS 60402

BI 2-1512

PI 9 - 1333

1545 W. 18th Street

Chicago, Illinois 60608

Uzávěrka do 10 hod. dop.

pro příští den.

Deadline for placing advertising is
10:00 A.M. for the next day.

DODÁ VÁŠ INZERÁT DO 30.000 ČESKOSLOVENSKÝCH DOMÁCNOSTÍ V CHICAGU A PŘEDMĚSTÍ
6. DENNÍ HLASATEL
11. LEDNA 1978

MALÝ OZNAMOVATEL CLASSIFIED

TELEFONY:

CHICAGO 226 3315

PŘEDMĚSTÍ 863 5315

Spolkový věstník zábav

Ze schůze **Předsednictva Svazu Čsl. Sportovců v Chicagu** se oznamuje, že jarní taneční večer se bude konat **29. dubna 1978** v místnostech Elk Club na 26. ulici a Ridgeland. Začátek v 7:30 P.M.

JUBILEJNÍ

XX. REPRESENTAČNÍ PLES pořádají Sdružené čs. organizace v sobotu 28. ledna 1978 ve dvoraně Sokola Tábor, 16. ulice a Clarence Ave., Berwyn, Ill. Na programu je opět uvádění debutantek plesu s tanečním pořadem mládeže. Začátek v 8:30 hodin večer.

VSTUPNE \$5,00

za osobu. Chutná domácí večeře a občerstvení. Hudba George Píchy v hlavním sále a Joe Skacha v malém sále. K hojně účasti zvou pořadatelé. Dívky - debutantky přihlaste se na telefon: 788 - 4565

PLUMBING

ROYAL

PLUMBING and HEATING
Hot water heater "Reem". New boilers "peerless". Sewer rodding. One year guarantee. A všechny instalační práce provádíme rychle a levně k vaší spokojenosti. Rozpočty zdarma.

I. STĚPÁNEK
739 - 3800

STAVEBNÍ ODBOR

s evropskou zkušeností.
OLDRICH KOJECKY
Vnitřní a venkovní barvení. Odborná, čistá a poctivá práce. Speciální vymazání stěn a stropů před barvením. Pojištění. Rozpočty zdarma. Volejte po 5 hodině.

TO 3 - 7834

1331 S. 61st. Ct., Cicero

VYTÁPĚČÍ SLUŽBA AIRCONDITIONING

NOVÉ BOILERS FURNACES CENTRAL AIRCONDITIONING

Electronic filters
humidifier.
water heaters A. O. Smith.
EMIL HRACH a Syn
447-2844 11xM

MAJETKY NA PRODEJ

CICERO PĚKNÉ 3 FLATY

Zděné 6-5 a 3 pokoje, příjem \$ 410
měsíčně 2 káry garáž, levné daně.
Cena pouze \$ 35. 900 -okolí 16. a 50.
ul. Čisté okolí.

SVOBODA
2134 S. 61st C., CICERO
Tel. OI-2 6710
Chicago BI-2 2162

6x2

20x2

BERWYN 7 POKOJOVÝ BUNGALOW

Okolí 18 a Ridgeland. Kabinetová
kuchyně, vkládaná kamna ve zdi,
umývač nádobí, 2 káry garáž, levné
daně.

\$ 53. 900

SVOBODA
2134 S. 61st C., Cicero
Tel OI-2 6710
Chicago BI-2-2162

6x2

20x21

BERWYN ZLUTÉ OKTAGON FRONT 2 FLAT

2x5 pokojů mohou být 3 ložnice, 2
káry zděná garáž, exkluzivní
majetek, blíže 16 a Ridgeland.
\$ 69. 900

SVOBODA
2134 S. 61st. C., Cicero
Tel. OI - 2 6710
Chicago BI - 2 - 2162

6x2

WELL ESTABLISHED Plumbing Shop & Bldg.

With 6 in. modern apt. above shop 2
truck brick garage Logan Square
Area. Must be seen to appreciate

Owner Retiring
Call 342-1240

NA PRODEJ

CVIČEBNICE CESTINY

cena \$ 5.00 v USA, ostatní státy
\$ 6.00.

KLARA STEIGER
17122 Stare St.
NORTHRIDGE, GA. 91325

11x3

Bibli na prodej. Kdo má zájem
napíše na adresu:

KARL MARINEC
913 So. 3rd Str.
Norfolk
Neb. 68701

6x3

MALE HELP WANTED

EXPER. SERVICE ENGINEER

Machine tools install new machine
tools including N-C some electrical
knowledge. Disurable-Travel Mid-
west Reagent.
Salary plus all expenses.

GENE DEKOJ
(312) 825-7196
for appointment 10x3

MALE AND FEMALE

Part time office work
\$ 3.50 per hr. Typing not necessary

GRAND and RACINE
666 - 7662 5x3

APPRENTICE WANTED

To learn frame straightening and
wheel alignment. Welding know-
ledge necessary.

**CZECH SPOKEN
MILO VOSTAL**
227 - 5600

HELP MALE WANTED

WATCHMAN

Willing to work any shift. Six day
week. Overtime after 40 hours.
Insurance and other Benefits.

Steady work
Previous work record will be
checked.
Must read and write English.

R. LAVIN and SON INC.
3426 So. Kedzie
Equal opportunity Employer 6x7

HELP WANT.MALE

"MOLD MAKERS" and MACHINIST

Exper. Top wages. Paid insur. and
vacations. Aircondition and many
extra Benefits.
55 hours plus.

10x2
588 - 7880

CLEANING WOMAN

Hours 8 A. M. - 4 P. M.
Good Pay. Apply in person.

UKLIZEČKA
Hodiny od 8 ráno do 4 hodin
odpoledne. Dobrý plat.
Volejte osobně

BURESH LOBSTER HOUSE
8906 W. 31st.
BROOKFIELD, ILL.
TELEFON 485-1329

MAINTENANCE

MECHANIC

For plant in heavy metals industry
Steady employment with all company
benefits.

**MUST BE EXPERIENCED
MUST READ, WRITE AND
SPEAK ENGLISH.**

R. LAVIN and SONS, INC.
3426 S. KEDZIE AVE
Equal Opportunity Employer

PŘIJMOU SE

SECURITY OFFICERS IMMEDIATE OPENINGS

Full time or Part time

*Chicago Area
*Suburban Area
*Time and a half overtime
*Promotional Opportunities
*Higher starting salaries
*Health Insurance
*Uniforms Provided
*Paid Vacations
*Credit Union

Must be able to pass polygraph test
and speak English.

APPLY IN PERSON

15331 So. Cicero Oak Forest, Ill
and
640 N. LaSalle St. Chicago,

**WELLS FARGO
GUARD SERVICE**
Equal Opportunity Employer 11x1

HELP WANTED MALE and FEMALE

BOOKKEEPING CLERKS

Experience helpful but not necessary.
We will train. Good starting
salary.
Convenient Elk Grove location.

CALL LINA
AT TEL. 298 - 9500 7x7

CUSTODIAN

Full time for a Skokie Congregation
- Exper. only - Handyman
knowledge - Must be willing to
work half day on weekends. Salary
open.

CALL 673 - 3370
9 A.M. - 5 P.M. weekdays 7x3

JEWELRY DIAMOND AND STONE SETTER

Exper. only, modern Northside
shop. Company benefits. Salary
open.

CALL LOU - 675 - 1212

7x3

WORKING MALE SUPERVISOR

Must have good work record. Must
have electrical and mechanical
background. Must be willing
worker and have a proven
leadership ability.
Good starting rate with excellent
fringe benefits.
DAY SHIFT.

CALL FOR APPOINTMENT
822 - 0450
Robert Irwin 10x3

RN - LPN'S and NURSES AIDES

All shifts. Available. Modern
North suburban home, minutes
away from City Excellent benefits.
TOP SALARY IN TOWN. Must
call to believe!

**GLENVIEW TERRACE
NURSING CENTER** 7x3
729 - 9090

RŮZNÉ

Máte zájem seznámit se lépe s tom,
co praví bible o přítomné době,
jakož i o blízké budoucnosti? O
časových a důležitých pravdách pro
osobní život? Doporučujeme Vám
sbírku "Radostné Poselství"
vychází 4 - 5 krát ročně a zasíláme
všem zcela zdarma.
Pište na:

RADOSTNÉ POSELSTVÍ
1218 Lynwood Ave.
Apopka, Fla. 32703

POŽŮSTALOST?

Koupím od vás úplně bytové
zařízení. Též kupuji domácí
zařízení od jednotlivců, kte-
ří se stěhují mimo město.
JERRY STARY
788 - 4804

HOROSCOPE

Sister Lillian, come, call or write,
spiritual reader and adviser will
help you on all problems of life.
Concerning love, marriage, health
and business and etc.

For further information call
(312) - 779-8713

One question by phone.
Keep me for luck. Half price
reading, with this ad.

PŘIJMOU SE

HELP WANTED - MALE BRICKLAYER

Experienced Mason

For full time year around employ-
ment in rebuilding molten metal
furnaces. Plant rates. Excellent
benefits. Apply.

R. LAVIN and SONS, INC.
3426 S. Kedzie Ave.

(An Equal Opportunity Employer,
11x7

HELP WANTED MALE and FEMALE

Earn \$ 5 in hour. Attractive
Individuals 18 - 25 to be come
DANCE - INSTRUCTORS
No Exper. necessary will train
For information call -

DOWNER GROWS
968 - 7344

ADDISON
543 - 5700

OAK PARK
386 - 9353
MICH AVE.
664 - 5553

11x7

DOMESTIC HELP

DOMESTIC HELP HOUSEKEEPER LIVE IN

for two adults - own private
living quarters. Good salary and
home for right person.
Some English necessary.
366 - 6528

10x7

Marcia Davenportová = ○ =

ÚDOLÍ ROZHODNUTÍ

Lauchlana se však

jenom zasmála a prohlásila: „Oh, pane Scotte, já bych prostě nemohla bydlet ve městě!“ A tím to bylo vyřízeno. Slyšela jsem, jak včera strýček Pavel říkal Marii, že Ted, až se ožení, bude muset vstávat každý den v pět hodin, a jak Marie zasupěla a řekla: „To aby sis raději hledal prodejního ředitele, nebo budeš sám vstávat každý den ve čtyři.“

„Nedovedu si prostě představit, že sem budou stále jezdit Ted s Lauchlanou, až se vezmou, tak, jak to dělá Dick s Ruth. Lauchlana by se nudila až k slzám. Marie bude nejspíš docela spokojená, nepřijde-li vůbec. Lauchlanina matka mi řekla, že k nim musím přijet na návštěvu a dostat se do společnosti mladých lidí — jako bych zde bydlila v domě pro přestálé dámy! Víš, že to řekla ze zdvořilosti, ale v tom, jak mluvila, bylo něco, co mě hrozně rozzlobilo.“

Právě tehdy vstoupila Marie s nějakým čistým prádlem a položila je na Claireinu postel. Přitom na ni mrkla. Claire se musela naučit pečovat o své šaty, ukládat si prádlo, vyčesávat si sukni a udržovat zásluvky v čistotě. To jí přikázala Marie. Claire byla někdy překvapená, když se přistihla, že s takovými věcmi zachází zrovna tak, jak ji Marie naznačila. Doma by byla po každém, kdo by se byl o něčem takovém zmínil, hodila trepkou.

„Pozdravuj ode mne co nejsrdčněji Mere Constance.“ Claire přikývla a opět se sklonila nad sekretář. Opravdu se jí velice líbil ten divně vyhlížející stůl s nakloněným víkem, které se spouštělo, aby se na něm dalo psát, a s příhrádkami, z nichž některé byly otevřené, jiné měly dvířka, a v nichž chovala své poklady. Jupe ji skočil na klín a usadil se tam. Spěchala, aby dokončila dopis.

„Mám zde dost přátel, jenže děvčata jsou poněkud nudná. Pořád se ještě jednou za čas dostávám do nějaké bryndy.“

Položila pero a seděla tam rozvažující, má-li Mere Constance povědět o té poslední nesnáz, kterou právě zažila. Raději o tom pomlčí. Ted se to zdá dost hloupé, ale tehdy jí to určitě tak nepřípadalo. Šla domů ze školy se dvěma spolužačkami. Naráz přeshly hlouček kluků na rohu Hřbetní a Irwinovy třídy. Byli to školáci a děvčata se jich nevšimla; ale právě, když je přeshla, zděsila se, když spatřila, jak se Claire zastavila a krátkému chlapci ve směšné vypaďající satech řekla: „Nazdar, Antone!“ „Nazdar!“ odpověděl chlapec a Claire řekla: „Mám pro tebe další známky z Francie; přinesu ti je, až k vám přistěpujeme.“ „Díky,“ odpověděl chlapec a potom on i Claire mávlí netečně rukou a každý se obrátil zpět ke svým druhům. Ale děvčata, která byla s Claire, zvedla nosy nahoru a obrnula rty:

„No!“ prohlásila Betty Jarvisová. „Tohle už přestává všechno!“

„To říkám i já!“ přidala se rozhořčeně Dorothy Dennyová.

Obě se podívaly na Claire úkosem. Claire jim to oplátila.

„Počkej, až tohle řeknu matce!“ vyhrožovala Betty Jarvisová.

„Co?“ tážala se Claire. Dívky nepostřehly tu jízlivost v jejím hlase.

„U hřík! To by ses měla, Claire, jinak chovat,“ kárala ji Dorothy Dennyová.

„Vždyť přece s Uhříkem nikdo nikdy nemluví. Nikdo žádné vůbec nezná.“

„Nechť, ale já jich znám hodně!“ Claire přitom prudce semkla ústa.

„Být tebou, styděla bych se k tomu přiznat,“ řekla Betty. „Každý ví, že jsi výstřední holka — ale nemusíš tě lidí vidět, jak mluvíš s Uhříky, když jdeš někde se mnou!“

„A se mnou taky!“

Claire se zastavila a ty dvě dívky, místo aby šly dále, se rovněž zarazily. Domnívaly se, že ji pokouřily. Ta se však místo toho hrubě zasmála a řekla jim: „Uhříci jsou tak asi jediní lidé, co jsem v Pittsburku viděla, kteří nejsou jako hromada sušených švestek. Raději se budu kamarádit s nimi než s founi a otravami, jako jste vy!“ Potom se obrátila a zašla za roh; obě dívky za ní hleděly s otevřenými ústy.

Jejich matky si na ni stěžovaly Pavlovi a ten se zřejmě za Claire nějak omluvil. Má dojem, že všichni z té věci dělají víc, než zač stojí. Proto se nebude namáhat vyprávět o tom Mere Constance. Místo toho napsala: „Odpoledne dělávám obvykle něco venku, co mi vůbec nejde, jako bruslení na Alžbětině jezeře, nebo šplhání na náš vrch zde za domem a pak jdeme do Kennedyho krámu na rohu Irwinovy a Západní a pijeme sodovky. Dovedeš si mne představit, jak sedím na lavičce v krámě a chlemtám čokoládovou zmrzlinu s tím lepidlem, co na to nakládají? „Lepidlo“ je mimochodem americký výraz.“

„Sekla jsem s taneční školou. Protivili se mi tak, že strýček Pavel musel nakonec paní Robinsonové říct, že už nebudu chodit.“

„Ano, teta Lizzy s Bendou přijeli na vánoce. Hoši nad tím trochu bručeli, než sem přijeli, ale Marie jim vyčimla a prohlásila, že by se mohli stydět. Strýček Pavel říkal, že by si to nikdy neodpustil, kdyby nepozval sestru domu na vánoce první rok po tom, co ovdověla.“

„Jsem dost hrozná, drahoušku. Jak jenom může být ta stará kyselka (další americký výraz, který jsem pochytala ve škole) Tvou sestrou? Vypadá dost stará na to, aby Ti mohla být maminkou; a co teprve ten tenounký klouček, co vypadá jako její vnuk! Nemám Bendu ráda. Všichni si myslí, že my dva bychom měli být spolu vešle kamarádi, poněvadž jsme skoro stejně staří. Připouštím, že je bystrý. Dovede počítat algebru jako hlesk a ukázal mi dvě tři pomůcky, které mi ji podle něho měly ve škole ulehčit. Nepozoruji, že by mi

to nějak zvlášť pomohlo. Pořád z ní ještě propadám!

Teta Lizzy na mne hledí, jako bych byla chodící nemocnice, od níž by se mohl Benda nakazit. Pořád se ptala Marie, jestli mám opravdu dovoleno pít víno a kávu nebo zda jsem jenom umíněná jako Ty. Někdo mi řekl, že je velmi bohatá a že se svými penězi nadělá mnoho dobrého — zajisté z nich nemá žádné povražení. A Benda také ne, pokud to pozoruji. Jednou jsme se poprali. Ohledně války. Říká, že ta nemá vůbec nic společného s Amerikou a že mu nezáleží na tom, kdo ji vyhraje.“

Marie strčila hlavu do dveří. „Musíme už pomalu jít, drahoušku.“

Claire přikývla: „Za chvíličku jsem hotova.“ Škrábala velmi rychle.

„Ruth se konečně rozhodla dát tomu děcku jméno Pavla. Tím, že to zase bylo děvče, byla tak hrozně rozrušena, že jí to trvalo celý rok, než se rozhodla, jak ji pokřtí. Dick jí stále říká, že je to hloupost dát jí Pavla, poněvadž jednou budou mít chlapce, jemuž budou chtít dát Pavel, a kdo jaktěživ slyšel, aby se bratr se sestrou jmenovali Pavel a Pavla? Ruth to však přece jen prosadila.“

Strýček Pavel mi řekl, ať tě požádám, abys mu psala všechno o Tomovi, ať máš kolik chceš práce. Jak báječné to pro něho musí být, že tu svou dovolenou tráví u Tebe! Když jsem o tom uvažovala, tu se mi tak hrozně zastesklo, že jsem to zde málem shalila a rozjela se domů. Marie říká, že je jistá, že Toma uchránily dosud před pohromou její modlitby a modlitby Fra Anselma. Měla bys vidět, jak strýček Pavel listuje ve všech novinách a hledá zprávy o „Eskadrille“. Přestal se již tolik trápit myšlenkou, že Tom padne, a teď se těmi souboji vzrušuje stejně, jako kdyby v nich byl sám. Má ohromný zájem o válku, říká, že my (jako Amerika) musíme do ní vstoupit brzy, abychom pomohli vám (to je Spojencům). Přivádí ho do varu, jak ty německé ponorky potápějí hezbranné lodě, a někdy kleje tak, že bych si mohla myslet, že jsi to Ty!

Drahoušku, myslím, že přijedu domů letos v létě. Máš něco proti tomu? Zůstanu zde a dokončím školní rok, ale pak chci odejít. Marie i strýček Pavel se ke mně chovají skvěle a moc se mi tady líbí, ale už toho tu mám dost. Nebýt toho, že si stále opakuji, proč to vlastně je, že zde nikdy nevidíme nebo ani sluneční zář, byla bych hrozně sklíčená. Je to zde, víš, tak ponuré a ta špína je děsná. Když si však pomyslim, že to všechno je tím, že tu dělají děla, náboje a ocel, které budou zabíjet Germány, je mi hned líp.

Jupe posílá co nejsrdčnější pozdrav. Chce taky jet domů, stýská se mu po jeho záhonku vonných bylinek a po jeho šatkách. A mně se stýská po Tobě. Je mi, jako bych se už dlouho vzorně chovala, a teď chci přijet domů a zase si trochu povolit. Nebyla jsem ve skutečnosti příliš hodná. Mnohokrát jsem byla ošklivá. Zvlášť ohledně Bendi. Ale Ty bys byla bývala horší.

Je t'embrasse, je t'aime, je te baise mille fois.

Claire.

Liškovi bydlili v úzkém, špinavém, dvoupatrovém cihlovém domku v řadě budov na Liverpoolské ulici, kousek do kopce od hutě. V přízemí byla kuchyně a přední pokoj a ve druhém poschodí byly tři ložnice — jedna pro Julku a Charlieho, jedna pro chlapce a jedna pro děvčata. Claire nikdy nemohla žít tak blízko chudobě a nedovedla si představit, že proti tomu, jaký život vedou ostatní ocelářští dělníci, jsou Liškovi mimořádně blahobytní a šťastní. Mít celý dům pro jednu rodinu bylo totiž vzácnou výsadou. Mít takové zaměstnání, jako měl Charlie, klíčové postavení, které se pod ním nezhroutí v době upadajícího obchodu, ledaže by zavřeli celou hut, byl vrchol bezpečnosti. Charlie byl mezi slovanskými osadníky skoro legendární postavou. Pro většinu Slovanů byl ztělesněním toho snu, který všichni zpočátku snili a který si někteří uchovali i přes veškeré strádání přes to, že se museli prosazovat proti solidárnímu zaujatému postoji irských Američanů. Lidé si vážili jeho práce; Pavel Scott mu důvěřoval; hlavně však byl jedním z těch nesmírně vzácných případů v celé pittsburské oblasti, kdy Slovan zastával odbornou práci, při níž, spolu s přistěhovalými Uhříky, pracovali pod ním i rodilí Američané. Byl už ve Scottově hutě déle než dvacet pět let a už tím, že tam pracoval tak dlouho, dosáhl postavení, kde ho každý uznával.

Teď, když mu bylo dvaapadesát let, seděl právě v kuchyni v čele přeplněného kulatého stolu. Proti němu seděla Julka; Marie a Claire s jeho dětmi byly rozsazeny po stranách. Nejstarší byl Jerry, nyní devatenáctiletý, jehož Claire viděla při práci v hutě. Po něm přišla jeho sestra Míla, potom Anton a konečně malá Jenny. Jmenovali se vlastně Jaromír, Ludmila, Antonín a Libuše.

Všichni se narodili přímo zde v Pittsburku a ovládali obyčejnou hovorovou angličtinu a mimo to i češtinu, poněvadž matka trvala na tom, že doma musí mluvit česky. A Claire je měla ráda, protože přes tu obrovskou propast, která byla mezi nimi a všemi ostatními lidmi, jež znala, se v jejich kruhu cítila více jako doma než u kterýchkoli z přátel strýčka Pavla nebo dokonce u vlastních bratranců! Měli ohromný zájem o Evropu a o válku; jejich děti pily pivo a kávu jako civilizovaní lidé a o Jerry, jenž byl mnohem mladší než Ted Scott, se Claire zdálo, že má více zdravého rozumu a že je samostatnější než Ted. Claire přirozeně nedovedla postřehnout onen obdobný protiklad mezi sebou a Mílou, která byla nejstarší z Liškových děvčat. Marie s Julkou se však nad tím pobaveně usmály. Dnes to je sedmnáctiletá Míla, kdo pod matčiny dohledem vede domácnost, pere, uklízí, nakupuje a vaří; Julka je totiž v posledních dvou letech příliš zaměstnána svou politickou činností, než aby si mohla dělat hospodyně. Právě teď podávala Míla večeři, přecházející rychle mezi sporákem a stolem. Nesedla si, dokud nebyli všichni obslouženi.

Chvilku nikdo nemluvil. Claire jedla polévku pomalu, pozorujíc Liškovy zpod sklopených víček. Charlie a Jerry nikdy nemluvíli, jakmile zasedli k jídlu. Právě na tom bylo vidět, jak jsou po celodenní práci v hutě unaveni. Selnuli se nad kouřícími talíři nudlové polévky, lokty se opírajíce o stůl, a polévku nosili k ústům těžkýma rukama, které byly černé i přes to, že je pečlivě drhli. Charlieova prozedivělá a Jerryho hladká hnědá hlava vystupovaly z otevřených límečů jejich čistých modrých košil jako dvě hezky utvářené skály.

POKRAČOVÁNÍ

STAVBA ČESKÉ KAPLE VE WASHINGTONU

V pondělí 14. listopadu se odehrála v prostorách sedmé největšího chrámu na světě, americké národní svatyně Panny Marie v hlavním městě Spojených států, Washingtonu, slavnost, již se zúčastnili zástupci amerických katolíků českého původu z několika míst severoamerického kontinentu v čele s texaským biskupem, Johnem Mořkovským. Ve svatyni, v níž je 49 kaplí, ve kterých vzdávají jednotlivé národy světa po svém, hold Boží Matce a připomínají svou existenci a historii obyvatelů Spojených států, je sice mimo jiné umělecky výtečně provedená kaple slovenská, ale česká kaple dosud chybí.

Biskup Mořkovský z texaského Houstonu nyní slavnostně deklaroval zahájení stavby kaple svatého Jana Nepomuka Neumanna a všech patronů českého národa. Uvítací projev provedl předseda výkonného výboru, profesor doktor Ludvík Němec z Philadelphie.

Profesor Němec připoměl, že myšlenka české kaple v americké národní svatyni je prakticky tak stará, jako exil, který existuje ve Spojených státech od pražského únorového převratu v roce 1948. V souvislosti s kanonizací prvního amerického mužského svatého, Jana Nepomuka Neumanna, který se narodil v Prachaticích, přišel bývalý technický ředitel výstavby americké národní svatyně, Eduard Fusek, s touto myšlenkou znovu. A našel otevřené dveře jak u texaského biskupa českého původu, Johna Mořkovského, tak u ředitele americké národní svatyně, monsignora Johna Murphyho. Projekt české kaple dostal zelenou, a jeho realizaci se začalo zabývat několik jednotlivců v čele s profesorem Ludvíkem Němcem, který ve svém projevu také zdůraznil, že tento bude už česki nezávislou přílohou k proměškání. Vedle profesora Němce jsou celnými členy výkonného výboru stavby kaple biskup John Mořkovský ve funkci prezidenta, Eduard Fusek, pater Francis Novák a monsignor Petr Lekavý ve funkcích viceprezidentů a monsignor Jaroslav Škarvada z Říma, v roli vedoucího liturgické komise... Po profesoru Němcovi přednesl Eduard Fusek přehled historie

stavby chrámu Panny Marie ve Washingtonu. Zdůraznil, že s monsignorem Murphyem našli pro českou kapli poslední dosud neobsazený prostor. Druhou možností by byla přestavba zpozděné kaple, již by si vzali na starost Češi. Pan Fusek osobně se staví za projekt menší kaple. Pater Novák navrhl naopak přestavbu větší kaple zpozděné, ačkoli by to znamenalo vyšší finanční náklady. Vyjádřil optimismus, že se Čechům v cizině podaří potřebnou částku sehnat, a byl podporován i některými jinými účastníky, jako například výtvarníkem Holubářem. Pan Fusek ve svém projevu nechal nakonec otázku otevřenou s tím, že prostředky rozhodnou o konečném řešení. Dá se při něm přihlídnout také k možnosti bohoslužeb, jež by byly v české kapli v našem jazyce v budoucnu slouženy. Eduard Fusek zdůraznil, že napalená idea už nezhasne a že všichni zúčastnění musí být prochnuti vůlí, započaté dílo neopustit. Požádal přítomné o pokoru, přátelství a vzájemnou důvěru, bez nichž nelze na zmíněném projektu pracovat. Pracovní sbor musí být podle jeho slov navíc postaven na demokratických základech, aby rozhodovala většina. Na závěr Eduard Fusek apeloval na morální hodnoty vedoucích pracovníků projektu, když prohlásil: "Veškeré naše konání při budování české kaple musí mít původ v Bohu. Tato duchovní základna

musí vylučovat jakoukoli osobní propagandu. V pokorné práci každého jednotlivce musí převládat obět, neboť stavíme stánek k počtu matky Ježíše Krista. A tím se velmi lišíme od staveb společenských. Končím slovy nezapomenutelného kardinála Josefa Berana - Jen svorným Bůh zehná!" Předseda výkonného výboru stavby kaple, profesor doktor Ludvík Němec z Philadelphie, potom seznámil přítomné s radostnou skutečností, že mexi patrony stavby české kaple jsou kardinálové Baum, Cody, Krol, Manning, O'Reilly, arcibiskupové Bernardin, Furey a Hannan, biskupové Driscoll, Drury, Ganter, Grady, Kucera, Leonard, Tschöppe a Vonesh, opati Manus a Havlik a další církevní hodnostáři... Po projednání různých organizačních, finančních, stavitelských a právních otázek, prohlásil biskup John Mořkovský projekt stavby české kaple za zahájený. Poté si účastníci slavnostně deklarovali výslední manifest, adresovaný všem lidem českého původu, žijícím nyní v jezuitské komunitě ve Washingtonu a starajícím se dobrovolně o bohoslužby a duchovní život krajanů z této oblasti, doktor Josef Kadlec... Dary na stavbu české kaple lze zatím posílat na adresu: Rev. Ludvík Němec, Chesnut Hill College, 9601 Germantown Ave., Chesnut Hill, Pa 19118, U.S.A., a je třeba výrazně uvést: "Czech Chapel of St. John Nep. Neumann".

Pavel Pecháček,
tiskový referent výkonného
výboru stavby české
kaple.



Emma Jarosová

Optimismus a pesimismus

Životní optimismus je nejuzácnější věcí, jež dovede obohatit lidskou činnost. Je to ohromná síla, jež se nelekne žádného nezdaru, jež necouvne před žádnou sebevětší překážkou. Optimismus je též nezměrná víra v dosažení výsledku. Někdy není možno takřka naráz cíle dojít a tu právě zdravý optimismus dokáže svou zázračnou moc. Kolik učenců, vědců bylo by ztroskotalo, o kolik velkých vynálezů, pro dobro všech, bylo by lidstvo ochuzeno — kdyby v nich nebylo životní vzpruhy a naděje — jež provázela všechny jejich pokusy a nedbala malicherného výsměchu lidí, sýků a neveričích.

Pesimismus je přesvědčení, že každá, jen trochu obtížnější věc je nad naše síly. Je to pocit, že za každým rohem číhá nebezpečí a úklady. Je to sklon dívat se na věci černými brýlemi a vidět jimi všechno z té stinné stránky. Je to zoufalé poddávání se boletem, neúspěchům. Je to podlomení životních sil, jež kreslí vše jen černými barvami. Je to neschopnost oprostít se od nedůvery vůči svým bližním.

Prozkoumejte, zda některé z uvedených bodů nejsou i vašimi překážkami na cestě k souladu se životem. A jsou-li, pak se vynasnažte je odstranit co nejdokonaleji jak je vám možno. Ovšem nejčastěji je pesimismus podložen motivem různých neštěstí. Citová ztráta někoho drahého, koho jsme jakkoliv ztratili, může sice hluboce zkusit, ale nemá porušit životní linii.

Tedy optimismus je vložen každému do vínku, ale záleží ovšem na ostatních složkách naší duše, zda bude silnější a bude tak životou kotvou v nejrozmarnějších dobách našeho bytí.

Jak velký a vznesený optimismus je u těch, kteří pracují ve prospěch ideí. Tito lidé veskerou svou práci jsou zářivými majáky, jsou bezpečnou oporou těm, kteří kolísají, a jsou příklady, které jsou napodobovány. Jestli je cíl ušlechtilý dává dobro, mír a spokojenost.

Nejkrásnějším přáním by bylo, abychom všichni, kdož jsme byli nemilosrdně vytrženi ze svých domovů a existencí, nesli si i zde do budoucna nezdolný životní optimismus. Nezáleží na tom, k čemu naše snažení směřuje, ale záleží na naději v úspěch, která nám dodává síly abychom vynaložili vše, co v nás je, která nás vyzbrojuje jistotou — optimismem, podmiňující úspěch.

SPLENOCNENÝ MINI-
STR ARTHUR GOLBERG
V CHICAGU

Vedoucí americké delegace v Bělehradě Artur Golberg bude v Chicagu ve středu 11. ledna od 10 hod. v úřadovně American Jewish Committee, Chicago Chapter, 35 E. Jackson Blvd. V této místnosti se sejde s vedoucími představiteli etnických skupin a bude s nimi diskutovat americkou zahraniční politiku, zvláště zachování lidských práv ve východní a ve střední Evropě, podle Helsinských dohod a jak lidská práva požaduje prezident J. Carter.

Artur Golberg, je bývalý ministr práce v USA. Je člen Nejvyššího soudu USA a vyslanec u Spojených národů za Spojené státy.

KARDINÁL CHVÁLÍ
KOMUNISTY

Stápan Kardinál Wyszynski chválil "osvícený" poměr komunistické vlády v Polsku k římskokatolické církvi. 76. letý kardinál řekl tuto "úžasnou" zprávu osobně v katedrále sv. Jana ve Warsavě k zástupci 3.000 věřících. Stovky lidí padaly na kolena a plakaly. Říkaly, trávající po dobu 80 roků, mezi katolickou církví a komunistickou stranou Polska, přece je u konce. V den Tří králů, polský kardinál podal milionům věřících podrobnou zprávu o navštívení u Papeže v Římě-Vatikánu a současně přijetí komunistického kaprálů soudruha tigreka nejvyššího představitele církve římskokatolické. Kdo zná komunisty, ví velmi dobře, že jde zase jen a jenom o typický trik se strany diktátora, získat čas a půdu... Círeček chce dosáhnout jediné věci - větší věrnosti a povlnosti se strany protivníka a to velmi snadno. Více než 80% polského lidu patří k římskokatolické církvi. Původní zpráva převzata z New York Times News Service.